CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

SOCIALIST REPULIC OF VIETNAM

BỘ XÂY DỰNG

MINISTRY OF CONSTRUCTION

CỤC HÀNG KHÔNG VIỆT NAM

CIVIL AVIATION AUTHORITY OF VIETNAM

GIẤY CHỨNG NHẬN PHÊ CHUẨN

APPROVED MAINTENANCE ORGANISATION

Số/*Number:* **VN-556NN/CAAV**

Căn cứ Luật Hàng không dân dụng Việt Nam và các quy định hiện hành, Cục hàng không Việt Nam chứng nhận/*Pursuant to the Civil Aviation Regulations of Vietnam being in force, the Civil Aviation Administration of Vietnam hereby certifies:*

RATIER FIGEAC

địa chỉ/*whose business address is*:

RATIER FIGEAC, Avenue RATIER, 46100 FIGEAC, FRANCE

là Tổ chức Bảo dưỡng được phê chuẩn với các năng định được liệt kê tại phụ lục giấy chứng nhận phê chuẩn/*as Approved Maintenance Organisation with the ratings specified in Operations Specifications*

Giấy chứng nhận này xác nhận Công ty RATIER FIGEAC được thực hiện bảo dưỡng theo các điều kiện nêu trong các phạm vi hoạt động đính kèm/*This certificate certifies that RATIER FIGEAC is authorized to perform maintenance, as defined in the attached Operation Specifications.*

Giấy chứng nhận này có hiệu lực đến ngày hết hạn nếu không bị đình chỉ, thu hồi trước thời hạn.

This Certificate unless canceled, suspended or revoked shall continue in effect until the following date of expiry.

Ngày cấp/*Date of issue:* **02./.02./.2025**

Ngày hết hạn/ *Date of expiry:* **02./.02./.2026**

KT **CỤC TRƯỞNG**

GENERAL DIRECTOR

BỘ XÂY DỰNG * CỤC HÀNG KHÔNG VIỆT NAM

PHÓ CỤC TRƯỞNG

Hồ Minh Tấn

Chứng chỉ không được phép chuyển nhượng và bất kỳ thay đổi liên quan tới phê chuẩn phải được thông báo ngay cho Cục HKVN

This Certifiate is not transferable and any major change that could effect to the approval shall be immediately reported to Civil Aviation Authority of Vietnam

AMO Operations Specifications

Civil Aviation Administration of Vietnam

Flight Safety Standards Department

Notice

This document is issued as a supplement to the display certificate issued to this AMO. The authorizations contained within this document represent the complete authorizations granted to this AMO. No other maintenance functions are authorized. This document must be presented upon the request of the authorities of any State.

SECTION A - APPROVED MAINTENANCE ORGANIZATION CONTACT INFORMATION

1. **Official Name & Number.** These operations specifications are issued to the holder of the Approved Maintenance Organization Certificate listed below listed below. These operations specifications detail the authorisations that have been issued to this AMO holder. No authorisations other than those listed within the sections of these operations specifications have been issued by the CAAV.

Organization Number	Organization Name
VN-556NN / CAAV	RATIER FIGEAC

2. **Other Business Names** . The business names that this AMO holder is authorized to use during the conduct of activities authorised by these operations specifications are listed below. No other names may be used in advertisement or during the conduct of approved activities.

Business Name	RATIER FIGEAC

3. **Organization Certificate.** The organization certificate that has been issued to this AMO holder is listed below. The organization may not conduct maintenance under any certificate or license other than that listed here.

Organization Identifier	Type of Certificate	Effective Date	Control number
RATIER FIGEAC	AMO	14 MAY 2015	VN-556NN / CAAV

A. CAAV APPROVAL: This section of the Operations Specifications is approved by direction of the Director-General, CAAV:		
1. Approving Authority Signature & Title:	2. Effective Date:	3. Amendmt #:
FSSD/CAAV director	14 May, 2015	00

B. ORGANIZATION CERTIFICATION: I hereby accept and receive this section of the Operations Specifications:		
1. Company Official Signature & Title:	2. Title:	3. Date Signed
MESSAGER François	Quality System Manager	30/09/2015

AMO Operations Specifications

Civil Aviation Administration of Vietnam

Flight Safety Standards Department

Notice

This document is issued as a supplement to the display certificate issued to this AMO. The authorizations contained within this document represent the complete authorizations granted to this AMO. No other maintenance functions are authorized. This document must be presented upon the request of the authorities of any State.

SECTION B – BASE, LINE AND OFFICIAL RECORDS LOCATION INFORMATION

1. **Official Bases.** The location of the base(s) of this AMO Holder that are acceptable to the CAAV are listed below. The organization may not change these locations without giving 30-day notice of proposed change.

Type of Location	Address	Contact Person	Telephone
Business Office	Avenue Ratier, 46100 FIGEAC, FRANCE	Messager. François	+33(0)5 65 50 57 20
Main Maintenance Base	Avenue Ratier, 46100 FIGEAC, FRANCE		

2. **Line maintenance authorisation .** The location of the line(s) of this AMO Holder that are acceptable to the CAAV are listed below.

3. **Location of Records.** The location of the official records of this AMO Holder that acceptable to the CAAV is listed below. The organization may not change these locations without giving 30-day notice of proposed change.

Type of Location	Address	Contact Person	Telephone
Management Qualification Records	Avenue Ratier, 46100 FIGEAC, FRANCE	Messager. François	+33(0)5 65 50 57 20
Certifying Staff Qualification and Authorizations			
Personnel Training Records			
Records of Work Performed			

A. CAAV APPROVAL: This section of the Operations Specifications is approved by direction of the Director-General, CAAV:		
1. Approving Authority Signature & Title:	2. Effective Date:	3. Amendt #:
FSSD/CAAV director	14 May, 2015	00

B. ORGANIZATION CERTIFICATION: I hereby accept and receive this section of the Operations Specifications:		
1. Company Official Signature & Title:	2. Title:	3. Date Signed
MESSAGER François	Quality System Manager	30/09/2015

AMO Operations Specifications

Civil Aviation Administration of Vietnam

Flight Safety Standards Department

Notice

This document is issued as a supplement to the display certificate issued to this AMO. The authorizations contained within this document represent the complete authorizations granted to this AMO. No other maintenance functions are authorized. This document must be presented upon the request of the authorities of any State.

SECTION C - APPROVED MAINTENANCE ORGANIZATION CONTACT INFORMATION

1. Management Personnel. The critical management personnel authorized to act on behalf the AMO holder are listed below. The persons listed are the only persons recognized by the CAAV to make key management decisions for the organization.

Management Position	Last Name	Telephone	Effective Date	Remark
Accountable Manager	CHANUT Jean François	+33 (0)5 65 50 50 50	April 2015	
Base Maintenance Manager	MESTRE François	+33 (0)5 65 50 52 82	January 2006	
Line Maintenance Manager	NA	NA	NA	
Workshop Manager	MESTRE François	+33 (0)5 65 50 52 82	January 2006	
Quality Assurance Manage MROr	LHERM Philippe	+33 (0)5 65 50 57 57	May 2007	

2. CAAV Contacts. The contact points within the CAAV are listed below. The persons listed have been delegated the authority to make key decisions regarding the AMO holder's authorizations.

Management Position	Name	Telephone	Email
CAAV Inspector	Le Quy Thang	+84 (0) 904296829	thanglq@caa.gov.vn
CAAV Inspector	Nguyen Duc Thai	+84 (0) 985501352	thaind@caa.gov.vn

A. CAAV APPROVAL: This section of the Operations Specifications is approved by direction of the Director-General, CAAV:		
1. Approving Authority Signature & Title:	2. Effective Date:	3. Amdmt #:
FSSD/CAAV director	14 May, 2015	00

B. ORGANIZATION CERTIFICATION: I hereby accept and receive this section of the Operations Specifications:		
1. Company Official Signature & Title:	2. Title:	3. Date Signed
MESSAGER François	Quality System Manager	30/09/2015

Notice
This document is issued as a supplement to the display certificate issued to this AMO. The authorizations contained within this document represent the complete authorizations granted to this AMO. No other maintenance functions are authorized. This document must be presented upon the request of the authorities of any State.

SECTION D - RATINGS ISSUED TO THIS APPROVED MAINTENANCE ORGANIZATION

The AMO holder is issued maintenance authorisations to conduct the following maintenance programs. These programs shall be administered at all times be in conformance with the Viet Nam aviation regulations specified limiting factor and the documents listed as the basis for the authorisation.

Limited Rating:

RATING	MANUFACTURER	MAKE/MODEL	MAINTENANCE LIMITATION
AIRFRAME	N/A	N/A	Following our CAPABILITY LIST : LIST-RF-0015
POWERPLANT			
PROPELLER			
COMPUTER SYSTEM			
ACCESSORIES			
NON-DESTRUCTIVE TEST	N/A	N/A	Magnetic particle inspection / Bleeding / X-Ray / Fluoroscopy / ultrasonic inspection / Eddy courrent / Macrographic attack

A. CAAV APPROVAL: This section of the Operations Specifications is approved by direction of the Director-General, CAAV:		
1. Approving Authority Signature & Title:	2. Effective Date:	3. Amdmt #:
FSSD/CAAV director	14 May, 2015	00

B. ORGANIZATION CERTIFICATION: I hereby accept and receive this section of the Operations Specifications:		
1. Company Official Signature & Title:	2. Title:	3. Date Signed
MESSAGER François	Quality System Manager	30/03/2015

AMO Operations Specifications

Civil Aviation Administration of Vietnam

Flight Safety Standards Department

Notice

This document is issued as a supplement to the display certificate issued to this AMO. The authorizations contained within this document represent the complete authorizations granted to this AMO. No other maintenance functions are authorized.

This document must be presented upon the request of the authorities of any State.

SECTION E - WORK PERFORMED AT A LOCATION OTHER THAN BASE AND OFFICIAL RECORDS LOCATION INFORMATION

1. Locations. The AMO Holder may perform work at a place other than its fixed locations under special circumstances provided that it has the facilities, materials, equipment, technical data and technical personnel to perform the work authorized in the following table:

Work Authorized	Procedures Manual Reference	Contact Person	Telephone
List-rf-0015	MA-RF-0003 chap 2.10	DAYDE Corinne	+33 (0)5 65 50 51 28

2. Prohibition. The AMO holder may not perform continuous operation at a facility other than the AMO fixed locations listed in Section B of these operations specifications.

A. CAAV APPROVAL: This section of the Operations Specifications is approved by direction of the Director-General, CAAV:		
1. Approving Authority Signature & Title:	2. Effective Date:	3. Amdmt #:
 FSSD/CAAV director	14 May, 2015	00

B. ORGANIZATION CERTIFICATION: I hereby accept and receive this section of the Operations Specifications:		
1. Company Official Signature & Title:	2. Title:	3. Date Signed
MESSAGER François	Quality System Manager	30/09/2015

CIVIL AVIATION AUTHORITY OF VIET NAM
FLIGHT SAFETY STANDARD DEPARTMENT
119 Nguyen Son Street, Long Bien District, Ha Noi
Socialist Republic of Viet Nam

Tel. (84 4) 38732290, Fax: (84 4)3 8732291, AFTN: VVVVYAYX

Date: October 15, 2026

To: Mr. François MESSAGER
Responsable Management Système Qualité
Actuation & Propeller Systems
UTC AEROSPACE SYSTEMS

and to whom it may concern

Subject: TEMPORARY EXTENTION FOR CERTIFICATE OF APPROVAL
No **VN-556NN/CAAV**

Dear Sir,

In reference with your application with request CAAV to renew the Maintenance Organisation certificate No VN-556NN/CAAV, issued by CAAV for RATIER FIGEAC, we inform you that it's validity now has been temporarily extended until 28th May 2027 or its validity will be extended following renewal audit by CAAV's inspectors, whichever is sooner.

Yours sincerely

Ta Minh Trong
Director
FSSD/AIR
Civil Aviation Authority of Vietnam

For: DIRECTOR GENERAL OF
CIVIL AVIATION AUTHORITY OF VIETNAM

CIVIL AVIATION AUTHORITY OF VIET NAM
FLIGHT SAFETY STANDARD DEPARTMENT
119 Nguyen Son Street, Long Bien District, Ha Noi
Socialist Republic of Viet Nam

Tel. (84 4) 38732290, Fax: (84 4)3 8732291, AFTN: VVVVYAYX

Date: June 02, 2026

To: Patrice Briges
Chef du Secteur Système Qualité & Réglementation / Quality System & Regulation Manager
Advanced Structures
COLLINS AEROSPACE
Ratier-Figeac – Avenue Ratier – 46100 Figeac - France

and to whom it may concern

Subject: TEMPORARY EXTENTION FOR CERTIFICATE OF APPROVAL
No **VN-556NN/CAAV**

Dear Sir,

In reference with your application with request CAAV to renew the Maintenance Organisation certificate No VN-556NN/CAAV, issued by CAAV for RATIER FIGEAC, we inform you that it's validity now has been temporarily extended until 28th October 2026 or its validity will be extended following renewal audit by CAAV's inspectors, whichever is sooner.
Yours sincerely



Vu Hoang

Deputy Director
FSSD/AIR
Civil Aviation Authority of Vietnam

For: DIRECTOR GENERAL OF
CIVIL AVIATION AUTHORITY OF VIETNAM

CIVIL AVIATION AUTHORITY OF VIET NAM
FLIGHT SAFETY STANDARD DEPARTMENT
119 Nguyen Son Street, Long Bien District, Ha Noi
Socialist Republic of Viet Nam

Tel. (84 4) 38732290, Fax: (84 4)3 8732291, AFTN: VVVVYAYX

Date: February 05, 2026

To: Patrice Briges
Chef du Secteur Système Qualité & Réglementation
Quality System & Regulation Manager
Advanced Structures
COLLINS AEROSPACE

and to whom it may concern

Subject: TEMPORARY EXTENTION FOR CERTIFICATE OF APPROVAL
No **VN-556NN/CAAV**

Dear Sir,

In reference with your application with request CAAV to renew the Maintenance Organisation certificate No VN-556NN/CAAV, issued by CAAV for RATIER FIGEAC, we inform you that it's validity now has been temporarily extended until 28th June 2026 or its validity will be extended following renewal audit by CAAV's inspectors, whichever is sooner.

Yours sincerely

Vu Hoang
Deputy Director
FSSD/AIR
Civil Aviation Authority of Vietnam

For: DIRECTOR GENERAL OF
CIVIL AVIATION AUTHORITY OF VIETNAM